

CONTENTS

INTRODUCTION

I	Why the <i>Jewish New Testament</i> ?	ix
II	The Bible	xii
III	The New Testament	xv
IV	How the <i>Jewish New Testament</i> Expresses the New Testament's Jewishness	xviii
V	Translation Issues	xx
VI	Reasons for Certain Renderings	xxii
VII	<i>Tanakh</i> Prophecies Fulfilled by Yeshua the Messiah	xxv
VIII	Using the <i>Jewish New Testament</i>	xxx

BOOKS OF THE NEW TESTAMENT

<i>The Good News of Yeshua [Jesus] the Messiah, According to</i>	
Mattityahu [Matthew]	1
Mark	44
Luke	71
Yochanan [John]	118
<i>Acts of the Emissaries of Yeshua the Messiah</i>	
153	
<i>The Letters of Sha'ul [Paul] to Messianic Communities</i>	
Romans	199
1 Corinthians	220
2 Corinthians	238
Galatians	250
Ephesians	258
Philippians	264
Colossians	269
1 Thessalonians	274
2 Thessalonians	278

The Letters of Sha'ul to Individuals

1 Timothy	281
2 Timothy	286
Titus	290
Philemon	293

The General Letters

Messianic Jews [Hebrews]	295
Ya'akov [James]	311
1 Kefa [1 Peter]	316
2 Kefa [2 Peter]	322
1 Yochanan [1 John]	326
2 Yochanan [2 John]	331
3 Yochanan [3 John]	332
Y'hudah [Jude]	333
Revelation of <i>Yeshua the Messiah to Yochanan</i>	335

GLOSSARIES, INDEXES AND MAPS

Pronouncing Explanatory Glossary	358
“Reverse” Glossary	379
Index of <i>Tanakh</i> Passages Cited in the New Testament	384
Index and Key to Maps	389
Map of <i>Eretz-Israel</i> [the Land of Israel] in the Time of Yeshua	390
Map of the Eastern Mediterranean and Near East in the Second Temple Period	391
About the Translator	Facing Back Cover